

**waterpik**

# Instruction Manual Manuel d'instructions Manual de instrucciones

**Model # is located by barcode.**  
Please write your model # on your sales receipt or below.

**Le numéro de modèle se trouve à côté du code-barres.**  
Veuillez inscrire le numéro de modèle sur votre reçu de vente ou ci-dessous.

**El número de modelo está ubicado al lado del código de barras.**  
Sirvase escribir el número de modelo en el recibo de compra o debajo.

Model Number:

[www.waterpik.com/shower-register](http://www.waterpik.com/shower-register)

FN 20033789-F AA

## INSTALLATION

### Hand Held Shower Head

**Vacuum Breaker Backflow Prevention**  
**Note:** Several U.S. state and local municipal plumbing codes require the use of a backflow prevention device when installing a hand shower. This device is termed a vacuum breaker. If your hand shower includes a vacuum breaker it will be located in the hose, and the hose end with the vacuum breaker will include a sticker that reads "attach this vacuum breaker end to shower bracket." If the hose is not installed in this manner, water will not flow. If your hand shower does not include a vacuum breaker currently, and you would like to obtain a hose that includes a vacuum breaker free of charge, please contact us at **1-800-525-2774** (U.S. calls only) and request model number HRK-003MVB for chrome or HRK-009MVB for brushed nickel. Vacuum breakers are not required in all areas; please check your local plumbing code.

- WARNINGS:**
- To avoid hot water dangers and conserve even more energy, make sure your water heater is set at 120°F (48.9°C) or below.
  - Test the tub/shower water with your hand before bathing.
  - For external use only.** The potentially deadly amoeba, *Naegleria fowleri*, may be present in some tap water or unchlorinated well water.
  - Always ensure the hand held shower head is properly placed in the bracket, so as to prevent the shower head from falling.
  - Do not pull on or tug the flexible hose. This may result in the shower head coming loose and falling.

## CARE AND CLEANING

- To maintain proper working conditions cleaning is required when mineral deposits appear on the spray orifices. To clean mineral deposits, gently rub the rubber nozzles on the face of the shower head to dislodge.
- To clean heavier deposits, remove shower head and soak face down in 1-2 cups of white vinegar (use white vinegar only) for about 2-3 hours. Replace shower head and run in each mode to flush out vinegar. Repeat as necessary.
- Do not clean or rinse any part with harsh chemicals, heavy duty cleaners, or abrasives; this may damage parts or finish and will void warranty.**

## FOR USA ONLY

**Limitation of Liability:** This limited warranty is your sole remedy against Water Pik, Inc. and it shall not be liable for any damages, whether direct, indirect, incidental, special, consequential, exemplary or otherwise, including but not limited to property damage, arising out of any theory of recovery, including statutory, contract or tort.

## BINDING ARBITRATION AND WAIVER OF RIGHT TO ASSERT MATTERS IN COURT AND RIGHT TO JURY TRIAL

By purchasing, installing, or using this product you agree that any controversy or claim arising out of or relating to your purchase, use, modification, installation, or removal of this product shall be settled by binding arbitration. The arbitrator's decision will be final and binding. Judgment on the award rendered by the arbitrator may be entered in any court having jurisdiction over the matter. Further, you agree that you will not have the right to litigate any claim arising out of or in relation to your purchase, use, modification, installation, or removal of this product in any court or to have a jury trial on that claim.

## FRANÇAIS

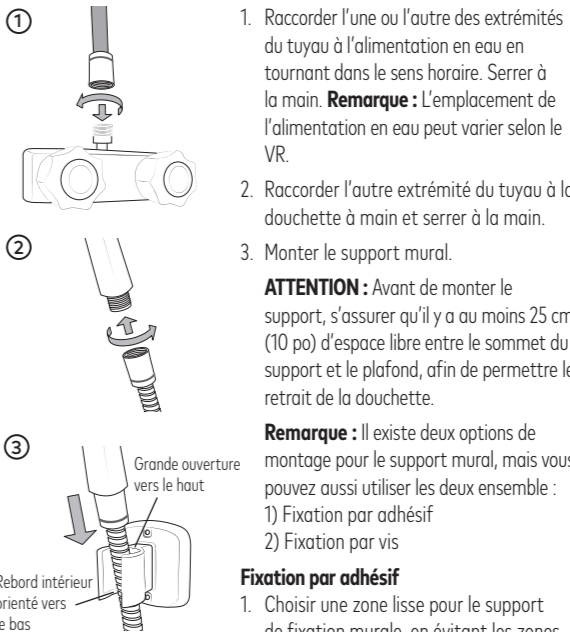
Nous vous remercions pour l'achat de cette douche Waterpik®. Ce livret fournit des instructions pour une installation rapide et facile. Vous allez bientôt pouvoir profiter d'une douche énergisante et revitalisante grâce à votre nouvelle douche Waterpik®.

D'autres informations sur les douchettes Waterpik® sont disponibles sur le site [showers.waterpik.com](http://showers.waterpik.com). Pour en savoir plus sur les bienfaits water for wellness® de Waterpik®, visitez le site Web [www.waterpikwellness.com](http://www.waterpikwellness.com).

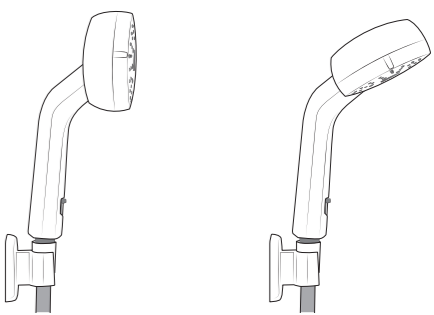
**Note :** Les illustrations incluses peuvent ne pas représenter exactement le produit acheté (douchette).

## AVANT L'INSTALLATION

- Retirez l'ancienne douche et enlevez l'adhésif à tuyauteries.
- Remarque :** Toutes les douchettes de VR ne sont pas équipées d'un tuyau de douche. Le cas échéant, assurez-vous que la rondelle de l'ancienne douche est bien en place. Veiller à ce que le joint de la douche existante ne reste pas attaché sur le tuyau de douche. Utiliser un ustensile mince tel un crayon ou un tournevis pour vérifier qu'aucun joint ne se trouve à l'intérieur du tuyau de douche. **Ne pas utiliser les doigts.**
- Regrouper les outils dont vous pourriez avoir besoin lors de l'installation de la nouvelle douche.



## CARACTÉRISTIQUES UNIQUES



**Tête pivotante à 360 degrés**  
La douche peut pivoter sur 360 degrés pour orienter le jet à l'endroit voulu sans avoir à la retirer de son support mural.

## ENGLISH

Thank you for purchasing this Waterpik™ shower head. This booklet provides information to make installation easy and quick. You are close to enjoying a powerful and invigorating shower experience with your new Waterpik™ shower head.

You can view more information about Waterpik™ shower head products at [showers.waterpik.com](http://showers.waterpik.com). To learn more about Waterpik™ water for wellness™ benefits go to [www.waterpikwellness.com](http://www.waterpikwellness.com).

**Note:** Pictures shown may not directly match your shower head.

## PRIOR TO INSTALLATION

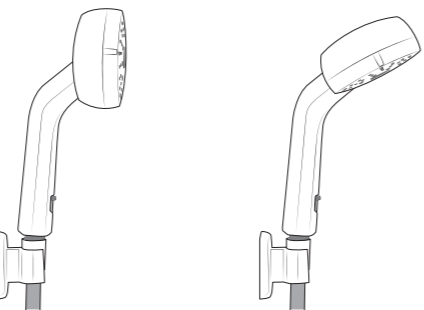
- Remove old shower head and remove all pipe tape.
- Note:** Not all RV showers have a shower pipe. Ensure that the washer from the old shower is not connected to the shower pipe. Use a thin utensil to check inside the shower pipe for washers, such as a pencil or screw driver. **Do not use your fingers.**

- Connect either end of the hose to water supply by turning clockwise. Hand tighten. **Note:** water supply location may vary by RV.
- Connect other end of hose to hand held shower head and hand tighten.
- Mount wall bracket. **ATTENTION:** Before mounting bracket, please ensure there is at least 10" of clearance from the top point of bracket to ceiling to allow for shower removal. **Note:** There are 2 unique mounting options for the wall bracket, or you can utilize both together.
  - Adhesive mount
  - Screw mount

**Adhesive Mount**

  - Select a smooth area for the wall mount bracket, avoiding heavily textured areas. Clean area using a disposable towel or cloth with an Isopropyl Alcohol Solution (50% IPA/50% Water). Finally, wipe with dry cloth.

## SPECIAL FEATURES



**360-Degree Pivoting Head**  
The showerhead can be pivoted 360 degrees to direct the spray angle where needed without removing from wall bracket.

## TROUBLESHOOTING GUIDE

Problem	Solution
No water flow from installed shower head.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Confirm previous shower washer is not in the shower pipe.</li> <li>Ensure there is water in your tank and pump is turned ON.</li> <li>Make sure flow control switch is pushed all the way up, allowing water to flow freely.</li> </ol>
Low water pressure or missing spray patterns.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Clean shower head in vinegar/water solution. (See care &amp; cleaning section).</li> </ol>
Leaking at pipe connection.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Grate bar of soap across the shower pipe threads to act as a sealant.</li> <li>Make sure all pipe tape is removed from shower pipe. Please refer back to installation instructions for pipe tape.</li> </ol>

## OPERATION

**Spray Selector:**  
Allows you to select from various spray settings. To choose spray setting, rotate lever at base of shower face.

**Flow Control:**  
The Pause function is perfect for conserving water while you lather, shave, or shampoo. To operate, move the switch all the way down for a Pause (trickle) and all the way up for Full Flow.

The pause setting allows a small amount of water to trickle out of the shower head to prevent changes in water temperature once the spray is switched to normal flow. This is for the safety of our customers.

**Hose:** The hose may feel stiff when removed from package. After a few warm showers, the hose should begin to relax significantly. We are confident you will be pleased with the flexibility after the break-in period.

## LIFETIME LIMITED WARRANTY

**Save your receipt as proof of purchase is required for warranty action.** Water Pik, Inc. warrants to the original purchaser of this product that it is free from defects in material and workmanship for as long as the original purchaser owns this product. Water Pik, Inc. will replace the product, which in our opinion is defective, provided that the product has not been abused, misused, altered or damaged after purchase. This includes damage due to use of tools or harsh chemicals. In the event an item has been discontinued, we will replace with what we deem to be the closest product. Water Pik, Inc. is not responsible for labor charges, installation, or other consequential cost. The responsibility of Water Pik, Inc. shall not exceed the original purchase price of the product. This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights that vary depending on where you reside.

Water Pik, Inc. disclaims all other express or implied warranties to the extent permitted by law including, but not limited to, all warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. All implied warranties are limited to the duration of this limited warranty. Some states or provinces may not allow limitation on how long an implied warranty lasts, so above may not apply to you.

## Have any questions or need assistance?

For quickest service have your model number and receipt ready prior to calling.

In the U.S., call our toll-free Customer Assistance Line **1-800-525-2774**, Monday – Friday, 7:00 AM – 5:00 PM MST. English only. or visit [showers.waterpik.com](http://showers.waterpik.com)

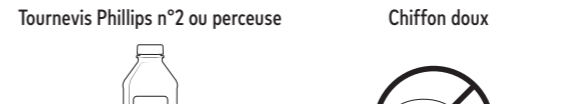
In Canada, call our bilingual toll-free Customer Assistance Line **1-888-226-3042**, Monday – Friday, 7:00 AM – 5:00 PM MST. or visit [www.waterpik.ca](http://www.waterpik.ca)

© 2025 Water Pik, Inc. Made in China.

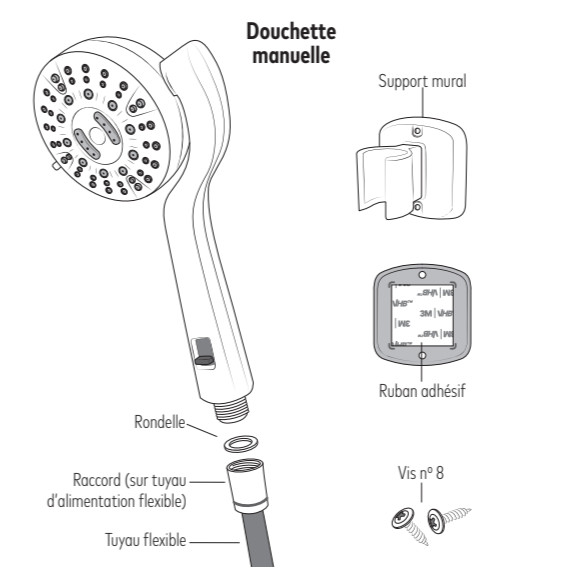
**waterpik**  
Water Pik, Inc., a subsidiary of Church & Dwight Co., Inc.  
1730 East Prospect Road  
Fort Collins, CO 80553-0001 U.S.A.  
[showers.waterpik.com](http://showers.waterpik.com)

## OUTILLAGE POUVANT ÊTRE NÉCESSAIRE

- Des outils peuvent être nécessaires pour retirer l'ancienne douche ou installer la nouvelle. Ces outils ne sont pas fournis.
- De l'alcool isopropylique est nécessaire pour installer le support mural à l'aide du ruban adhésif. L'alcool isopropylique n'est pas fourni.



## INSTALLATION



à l'aide d'une lingette jetable ou d'un chiffon imbibé d'une solution d'alcool isopropylique (50 % d'alcool isopropylique/50 % d'eau). Enfin, essayer avec un chiffon sec.

2. Enlever le revêtement 3M rouge/blanc sur le ruban adhésif (au dos du support de fixation murale).

3. Appuyer fermement le support de fixation murale avec la grande ouverture vers le haut sur le mur de la douche. Après l'application, la force d'adhérence augmente au fur et à mesure que l'adhésif s'écoule sur la surface. À température ambiante, environ 50 % de la force d'adhérence finale sera atteinte après 20 minutes, 90 % après 24 heures et 100 % après 72 heures.

**Remarque :** Ne pas installer directement sur des cloisons sèches ou des surfaces perméables à l'eau.

4. Placer la douche dans le support mural après avoir laissé le temps à l'adhésif de prendre.

**Fixation par vis**

- Après avoir déterminé l'emplacement souhaité pour le montage sur le mur, repérer la grande ouverture du support mural; la plus grande ouverture doit être orientée vers le haut.
- À l'aide des vis fournies, fixer solidement le support mural à la paroi de la douche à l'aide d'un tournevis Phillips n°2 ou d'une perceuse.
- La douche peut être placée dans le support mural immédiatement après le montage.

## UTILISATION DU PRODUIT

**Sélecteur du mode d'aspersion :**

Le sélecteur du mode d'aspersion vous permet de choisir parmi divers réglages d'aspersion. Le réglage d'aspersion est contrôlé par le petit levier rotatif (à gauche et à droite). Tourner la douche pour modifier les réglages.

**Contrôle du débit :**  
La fonction « Pause » est idéale pour économiser l'eau pendant que vous vous savonnez, que vous vous rasez ou que vous vous lavez les cheveux. Pour l'utiliser, il suffit d'abaisser complètement le sélecteur pour mettre le jet en « Pause » (filet d'eau) et de le relever complètement pour obtenir un plein débit.

Le réglage « Pause » permet à une petite quantité d'eau de s'écouler de la douche afin d'éviter les changements de température de l'eau une fois que le débit normal de la douche est rétabli. Cette fonction est une protection.

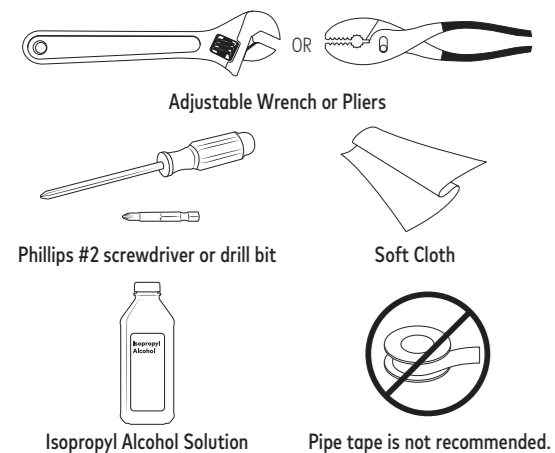
**Tuyau flexible :** Le tuyau peut sembler rigide lorsqu'il est retiré de son emballage. Après quelques douches chaudes, le tuyau devrait commencer à s'assouplir considérablement et devrait pleinement satisfaire à vos attentes.

## AVERTISSEMENTS :

- Afin de conserver encore davantage d'énergie et d'éviter les dangers liés à une eau trop chaude, s'assurer que votre chauffe-eau soit réglé à une température maximale de 120°F (48,9°C).
- Tester la température de l'eau de la baignoire/douche avec la main avant de se baigner.
- À usage externe uniquement.** L'amine *Naegleria fowleri* potentiellement mortelle, peut être présente dans certaines eaux du robinet ou eaux de puits non chlorées.
- Toujours s'assurer que la douche à main est correctement installée sur son support, pour empêcher la douche de tomber.
- Ne pas tirer sur le tuyau flexible. Cela pourrait déloger la douche de son support et la faire tomber.

## TOOLS YOU MAY NEED

- Tools may be needed for removal of old shower head or installation of new shower head. These tools are not included.
- Isopropyl alcohol is necessary for installing wall bracket using adhesive tape method. Isopropyl alcohol is not included.



## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

• Pour le maintien du bon fonctionnement de système, on doit éliminer les dépôts minéraux dès qu'ils apparaissent dans les orifices d'aspersion. Pour l'élimination des dépôts minéraux, frotter délicatement les busettes en caoutchouc sur la face de la douchette pour expulser les dépôts minéraux.

• Pour un nettoyage plus approfondi, démonter la douchette et placer celle-ci pendant 2 à 3 heures dans un récipient de vinaigre blanc (utiliser uniquement du vinaigre blanc – 250 à 500 mL). Réinstaller ensuite la douchette et ouvrir l'arrivée d'eau – laisser l'eau couler à chaque mode d'aspersion pendant 1 à 2 minutes pour éliminer tout résidu de vinaigre. Répéter au besoin.

• **Ne pas nettoyer ou rincer de pièces de l'appareil avec des produits chimiques puissants, nettoyeurs puissants ou produits abrasifs; cela peut endommager les pièces ou le revêtement et entraînera l'annulation de la garantie.**

## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

• Pour le maintien du bon fonctionnement de système, on doit éliminer les dépôts minéraux dès qu'ils apparaissent dans les orifices d'aspersion. Pour l'élimination des dépôts minéraux, frotter délicatement les busettes en caoutchouc sur la face de la douchette pour expulser les dépôts minéraux.

• Pour un nettoyage plus approfondi, démonter la douchette et placer celle-ci pendant 2 à 3 heures dans un récipient de vinaigre blanc (utiliser uniquement du vinaigre blanc – 250 à 500 mL). Réinstaller ensuite la douchette et ouvrir l'arrivée d'eau – laisser l'eau couler à chaque mode d'aspersion pendant 1 à 2 minutes pour éliminer tout résidu de vinaigre. Répéter au besoin.

• **Ne pas nettoyer ou rincer de pièces de l'appareil avec des produits chimiques puissants, nettoyeurs puissants ou produits abrasifs; cela peut endommager les pièces ou le revêtement et entraînera l'annulation de la garantie.**

## GUIDE DE DÉPANNAGE

Problème	Solution
Aucun débit d'eau par la douchette installée.	<p>a. Vérifier que la rondelle d'origine de la douche n'est pas restée dans le tuyau de douche.</p> <p>b. Assurez-vous qu'il y a de l'eau dans le réservoir et que la pompe est en marche.</p> <p>c. Assurez-vous que l'interrupteur de réglage du débit est poussé à fond vers le haut, permettant ainsi à l'eau de s'écouler librement.</p>
Basse pression de l'eau, ou absence de certains modes d'aspersion.	<p>a. Nettoyer la douchette dans une solution vinaigre/eau (voir la section Entretien et nettoyage).</p>
Fuite à la connexion tube d'alimentation	<p>a. Grotter une savonnette avec le filetage du tube d'alimentation - le savon assurera l'étanchéité.</p> <p>b. S'assurer que tout l'adhésif à tuyauterie a été retiré du tuyau de douche. Consulter de nouveau les instructions d'installation concernant l'adhésif à tuyauteries.</p>

## GARANTIE LIMITÉE À VIE

**Conserv**er votre reçu comme preuve d'achat; ceci est nécessaire pour l'exécution de la garantie. Water Pik, Inc. garantit à l'acquéreur initial de ce produit que ce dernier est exempt de tout vice de matériel et de fabrication pendant toute la durée durant laquelle l'acquéreur initial en a la propriété. Water Pik, Inc. procédera au remplacement du produit que nous jugeons défectueux, à condition que le produit n'ait pas fait l'objet d'usage impropre ou abusif et qu'il n'ait subi aucune modification ou dommage après son achat. Ceci comprend les dommages liés à l'utilisation d'outils ou de produits chimiques puissants. Dans l'éventualité où la vente d'un article serait interrompte, nous le remplaçons par le produit que nous jugeons le plus proche. Water Pik, Inc. n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou de tout autres frais corrélatif. La responsabilité de Water Pik, Inc. ne s'étend pas au-delà du prix d'achat d'origine du produit. Cette garantie vous confère des droits spécifiques. Vous pouvez bénéficier d'autres droits, ceux-ci varient en fonction de votre lieu de résidence.

Water Pik, Inc. rejette toutes les autres garanties, explicites ou implicites, dans toute la mesure permise par la loi, ce qui inclut, mais sans s'y limiter, toute garantie de qualité marchande et de convenance à un usage particulier. Toutes les garanties implicites sont limitées à la durée

de la présente garantie limitée. Certains États ou certaines provinces n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite, par conséquent, ce qui précède pourrait ne pas s'appliquer à vous.

### POUR LES É.-U. SEULEMENT

**Limitation de la responsabilité** La présente garantie limitée constitue votre seul recours contre Water Pik, Inc., qui ne pourrait être tenue responsable pour tout dommage, direct, indirect, accessoire, spécial, consécutif, exemplaire ou autre, y compris, mais sans s'y limiter, tout dommage aux biens provenant de toute théorie de recouvrement, y compris statutaire, contractuelle ou délictuelle.

### ARBITRAGE EXÉCUTOIRE ET RÉNONCIATION À SON DROIT DE FAIRE VALOIR DES QUESTIONS AU TRIBUNAL ET SON DROIT AU PROCÈS PAR JURY

En achetant, installant ou utilisant ce produit, vous acceptez que tout litige ou toute réclamation découlant directement ou indirectement de votre achat, utilisation, modification, installation ou retrait de ce produit, sera réglé(e) par arbitrage exécutoire. La décision de l'arbitre est finale et sans appel. Le jugement relatif à la sentence rendue par l'arbitre peut être exécuté dans tout tribunal compétent en la matière. De surcroît, vous concevez que vous n'aurez pas le droit de porter en justice toute réclamation découlant directement ou indirectement de votre achat,

utilisation, modification, installation ou retrait de ce produit dans tout tribunal ou demander un procès par jury pour ladite réclamation.

L'arbitrage de toute question doit être administré par l'American Arbitration Association et conduit par un arbitre conformément au règlement d'arbitrage des litiges de consommation de l'American Arbitration Association en vigueur au moment du dépôt de la demande. Tous ces arbitrages doivent avoir lieu au Colorado et sont assujettis au Federal Arbitration Act et à la législation en vigueur au Colorado.

### RENONCIATION AU DROIT DE PARTICIPER À DES RECOURS COLLECTIFS OU DE FAIRE VALOIR DES REVENDICATIONS EN QUALITÉ DE REPRÉSENTANT

En outre, en achetant, installant ou utilisant ce produit, vous convenez que l'arbitrage doit être conduit de manière individuelle. Ce qui signifie que ni vous ni nous ne pouvons joindre ni consolider des réclamations en arbitrage par ou à l'encontre d'autres acheteurs ou utilisateurs de produits Waterpik™ ou le grand public. De surcroît, vous ne pouvez pas saisir les tribunaux ou porter en arbitrage toute réclamation en qualité de représentant ou de membre d'une action collective ou en qualité prétendue de représentant au nom du grand public, autres acheteurs ou utilisateurs de ce produit, autres personnes ou entités se trouvant dans la même situation ou agir en qualité de procureur général privé.

**Si le produit fonctionne mal ou subit des dommages, cessez immédiatement son utilisation et contactez Water Pik, Inc. pour de l'aide.**


## Des questions? Besoin d'aide?

Pour obtenir un service rapide par téléphone, garder à portée de main le numéro de modèle et le reçu d'achat.

Aux États-Unis, contactez notre service d'assistance téléphonique au numéro sans frais **1-800-525-2774**, du lundi au vendredi, de 7 h 00 à 17 h 00 (HNR), en anglais seulement, ou visiter le site Web **showers.waterpik.com**

© 2025 Water Pik, Inc.    Fabriqué en Chine.

## waterpik

 Water Pik, Inc., une filiale de Church & Dwight Co., Inc. 1730 East Prospect Road Fort Collins, CO 80553-0001 U.S.A. **showers.waterpik.com**

## ESPAÑOL

Gracias por comprar este cabezal de ducha Waterpik™. Este folleto ofrece instrucciones para hacer una instalación rápida y fácil. De esta manera, se sentirá más cerca de poder disfrutar una ducha revitalizante con su nuevo cabezal de ducha Waterpik™.

Puede ver más información sobre los productos de cabezal de ducha Waterpik™ en **showers.waterpik.com**. Para obtener más información sobre los beneficios de Waterpik™ water for wellness™, visite **www.waterpikwellness.com**.

**Nota:** Las imágenes que se muestran pueden no ilustrar específicamente su cabezal de ducha.

### ANTES DE LA INSTALACIÓN

• Saque el cabezal de ducha viejo y saque toda la cinta de tubo.

• **Nota:** No todas las regaderas de vehículos recreativos (VR) tienen una tubería para regadera. Si corresponde, asegúrese de usar la arandela de la regadera actual. Cerciórese de que la arandela de la vieja ducha no esté conectada al tubo de la ducha. Revise el interior del tubo de la ducha con un utensilio fino, como puede ser un lápiz o un destornillador, para ver si hay arandelas. **No lo haga con los dedos.**

• Reúna las herramientas necesarias para instalar su nuevo cabezal de ducha.

## HERRAMIENTAS QUE QUIZÁS NECESITE

• Pueden necesitarse herramientas para retirar la regadera actual o para instalar la nueva. Estas herramientas no están incluidas.

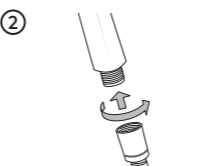
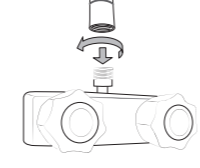
• Es necesario usar alcohol isopropílico para instalar el soporte de pared usando el método de cinta adhesiva. El alcohol isopropílico no está incluido.



## INSTALACIÓN



## 1



1. Conecte cualquiera de los extremos de la manguera al suministro de agua girando en el sentido de las agujas del reloj. Apriete a mano. **Nota:** la ubicación del suministro de agua puede variar según el VR.

2. Conecte el otro extremo de la manguera al cabezal de ducha de mano y apriételo a mano.

3. Montar soporte de pared.

**ATENCIÓN:** Antes de montar el soporte, asegúrese de que haya al menos 10" de espacio libre desde la parte superior del soporte hasta el techo para permitir la retirada de la regadera.

**Nota:** Hay 2 opciones únicas para montar el soporte de pared, o puede utilizar ambas opciones a la vez.

1) Montaje con adhesivo

2) Montaje con tornillos

1. Seleccione una zona lisa para montar el soporte de pared, evitando áreas con mucha textura. Limpie la zona con una toalla o paño desechable con solución de alcohol isopropílico (50% IPA/50% agua). Por último, seque con un paño limpio.

2. Retire el revestimiento rojo/blanco 3M de la cinta adhesiva (en la parte trasera del soporte de pared).

3. Presione el soporte de pared con la abertura grande hacia arriba **FIRMEMENTE** contra la pared de la regadera. Después de la aplicación, la fuerza de adhesión aumentará a medida que el adhesivo se asienta sobre la superficie. A temperatura ambiente, se logrará aproximadamente el 50% de la fuerza de adhesión máxima después de 20 minutos, el 90% después de 24 horas, y el 100% después de 72 horas.

**Nota:** No instale directamente sobre tablaroca o superficies permeables al agua.

4. Coloque la regadera de mano en el soporte de pared después de que el adhesivo se haya fijado.

**Montaje con tornillos**

1. Después de determinar la ubicación deseada en la pared, localice la abertura grande del soporte de pared; la abertura más grande debe estar hacia arriba.

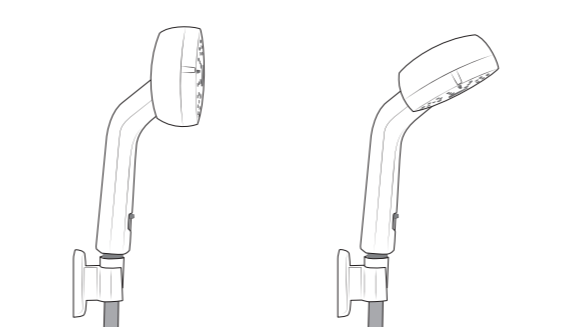
2. Utilizando los tornillos provistos, fije firmemente el soporte de pared a la pared de la regadera con un destornillador Phillips o broca #2.

3. La regadera de mano se puede colocar en el soporte de pared inmediatamente después de la instalación.

### Prevencción del contraflujo mediante rompedor de vacío

**Nota:** Varios códigos de plomería municipales y estatales de los Estados Unidos exigen el uso de un artefacto de prevención de contraflujo cuando se instala una ducha de mano. Este artefacto se denomina rompedor de vacío. Si su duchador de mano incluye un rompedor de vacío, este se encontrará en la manguera y el extremo de la manguera con el rompedor de vacío incluirá un adhesivo que dice: "attach this vacuum breaker end to shower bracket" (una el extremo del rompedor de vacío al soporte de la ducha). Si la manguera no se conecta de esta manera, no saldrá agua. Si su regadera de mano no tiene interruptor de vacío y desea obtener una manguera que incluya uno gratuitamente, comuníquese con nosotros al **1-800-525-2774** (solo llamadas desde EE. UU.) y solicite el número de modelo HRK-003MVB para cromo o HRK-009MVB para níquel cepillado. Los interruptores de vacío no son obligatorios en todas las áreas; consulte el código de plomería local.

## CARACTERÍSTICAS ESPECIALES



### Cabezal con inclinación de 360 grados

El cabezal de la regadera puede girar 360 grados para dirigir el ángulo de rociado donde sea necesario sin retirar el soporte de pared.

## FUNCIONAMIENTO

### Selector de rociado:

El selector de rociado le permite seleccionar entre varios tipos de rociado. El tipo de rociado está controlado por una pequeña palanca que gira hacia la izquierda y la derecha. Gire el cabezal de ducha para cambiar los ajustes.

### Control de Flujo:

La función de pausa es ideal para conservar agua mientras se enjabona, se afeita o se lava el cabello. Para usarla, mueva el interruptor completamente hacia abajo para hacer una pausa (gateo) y completamente hacia arriba para un flujo completo.

La configuración de pausa permite que una pequeña cantidad de agua gotee del cabezal de la regadera para evitar cambios en la temperatura del agua cuando el flujo regresa a la configuración normal. Esto es para proteger a nuestros clientes.

**Manguera:** La manguera puede sentirse rígida al sacarla del empaque. Después de algunas duchas calientes, la manguera debería comenzar a

aflojarse significativamente. Estamos seguros de que quedará satisfecho con la flexibilidad después del periodo de adaptación.

**ADVERTENCIAS:**

• Para evitar los peligros del agua caliente y conservar aún más energía, cerciórese de que el calentador de agua de la casa esté fijado en 120 °F (48,9 °C) o menos.

• Pruebe el agua de la ducha o de la tina con la mano antes de bañarse.

• **Sólo para uso externo.** La ameba *Naegleria fowleri*, potencialmente mortal, puede estar presente en cierto tipo de agua del grifo o en agua de pozo que no ha sido tratada con cloro.

• Asegúrese siempre de que el cabezal de ducha esté colocado correctamente en el soporte para evitar que se caiga.

• No jale ni tire de la manguera flexible. Esto podría hacer que el cabezal de ducha se afloje y caiga.

## CUIDADO Y LIMPIEZA

• Para mantener las condiciones adecuadas de funcionamiento, se necesitará una limpieza cuando aparezcan depósitos de minerales en los orificios de rociado. Para limpiar los residuos minerales, frote con cuidado las boquillas de goma, ubicadas en el frente del cabezal de ducha, para destrabarlas.

• Para limpiar depósitos más duros, saque el cabezal de ducha y póngalo a remojar boca abajo en 1 a 2 tazas de vinagre blanco (use solamente vinagre blanco) durante 2 a 3 horas. Vuelva a colocar el cabezal de ducha y póngalo a funcionar en cada modo, para enjuagar el vinagre utilizado. Repita según sea necesario.

• **No limpie ni enjuague ninguna pieza con productos químicos ásperos, limpiadores de uso intenso ni abrasivos; esto puede dañar las piezas o el acabado, y anulará la garantía.**

1. Seleccione una zona lisa para montar el soporte de pared, evitando áreas con mucha textura. Limpie la zona con una toalla o paño desechable con solución de alcohol isopropílico (50% IPA/50% agua). Por último, seque con un paño limpio.

2. Retire el revestimiento rojo/blanco 3M de la cinta adhesiva (en la parte trasera del soporte de pared).

3. Presione el soporte de pared con la abertura grande hacia arriba **FIRMEMENTE** contra la pared de la regadera. Después de la aplicación, la fuerza de adhesión aumentará a medida que el adhesivo se asienta sobre la superficie. A temperatura ambiente, se logrará aproximadamente el 50% de la fuerza de adhesión máxima después de 20 minutos, el 90% después de 24 horas, y el 100% después de 72 horas.

**Nota:** No instale directamente sobre tablaroca o superficies permeables al agua.

4. Coloque la regadera de mano en el soporte de pared después de que el adhesivo se haya fijado.

5. Utilizando los tornillos provistos, fije firmemente el soporte de pared a la pared de la regadera con un destornillador Phillips o broca #2.

6. Después de determinar la ubicación deseada en la pared, localice la abertura grande del soporte de pared; la abertura más grande debe estar hacia arriba.

7. Utilizando los tornillos provistos, fije firmemente el soporte de pared a la pared de la regadera con un destornillador Phillips o broca #2.

8. Después de determinar la ubicación deseada en la pared, localice la abertura grande del soporte de pared; la abertura más grande debe estar hacia arriba.

9. Utilizando los tornillos provistos, fije firmemente el soporte de pared a la pared de la regadera con un destornillador Phillips o broca #2.

10. Después de determinar la ubicación deseada en la pared, localice la abertura grande del soporte de pared; la abertura más grande debe estar hacia arriba.

11. Después de determinar la ubicación deseada en la pared, localice la abertura grande del soporte de pared; la abertura más grande debe estar hacia arriba.

### GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

**Guarde el recibo como prueba de compra para hacer valer la garantía.**

Water Pik, Inc. garantiza al comprador original de este producto que el mismo está libre de defectos de material y mano de obra durante el tiempo que el comprador original sea dueño de este producto. Water Pik, Inc. sustituirá el producto que en su opinión sea defectuoso, siempre que no se haya abusado del mismo, utilizado mal, modificado o dañado después de la compra. Esto incluye daños debido al uso de herramientas o productos químicos fuertes. En el caso de que un artículo haya dejado de producirse, será sustituido por el producto que se considere sea el más parecido. Water Pik, Inc. no se responsabiliza por los costos de mano de obra, instalación u otros costos derivados. La responsabilidad de Water Pik, Inc. no será superior al precio de compra original del producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener otros derechos que varían dependiendo de su lugar de residencia.

Water Pik, Inc. desestima todas las demás garantías explícitas o implícitas en la medida permitida por la ley, incluidas, entre otras, todas las garantías de comerciabilidad e idoneidad para un propósito particular. Todas las garantías implícitas están limitadas a la duración de esta garantía de

ácaros. Algunos estados no permiten la limitación de la duración de las garantías implícitas, de modo que las limitaciones anteriores pueden no ser aplicables en su caso.

### SOLO PARA EE. UU.

**Limitación de responsabilidad:** Esta garantía limitada es su único recurso contra Water Pik, Inc. y Water Pik, Inc. no será responsable de ningún daño, ya sea directo, indirecto, incidental, especial, consecuente, ejemplar o de otra índole, incluidos, entre otros, los daños a la propiedad, derivados de cualquier teoría de la recuperación, incluida la legal, contractual o extracontractual.

### ARBITRAJE VINCULANTE Y RENUNCIA DEL DERECHO A INFORMAR ASUNTOS EN TRIBUNAL Y DERECHO A UN JUICIO CON JURADO

Al comprar, instalar o usar este producto, usted acepta que cualquier controversia o reclamo que pueda surgir en relación con su compra, uso, modificación, instalación o eliminación de este producto se someterá a arbitraje vinculante. La decisión del árbitro será definitiva y vinculante. La sentencia sobre el laudo dictada por el árbitro podrá presentarse en cualquier tribunal que tenga jurisdicción sobre el asunto. Asimismo, usted acepta que no tendrá derecho a litigar cualquier reclamo que surja en relación con su compra, uso, modificación, instalación o eliminación de este producto en cualquier tribunal, o a tener un juicio con jurado sobre ese reclamo.

utilización, modificación, instalación o retiro de ce producto dans tout tribunal ou demander un procès par jury pour ladite réclamation.

L'arbitrage de toute question doit être administré par l'American Arbitration Association et conduit par un arbitre conformément au règlement d'arbitrage des litiges de consommation de l'American Arbitration Association en vigueur au moment du dépôt de la demande. Tous ces arbitrages doivent avoir lieu au Colorado et sont assujettis au Federal Arbitration Act et à la législation en vigueur au Colorado.

### RENUNCIA DEL DERECHO A PARTICIPAR EN DEMANDAS COLECTIVAS O PRESENTAR RECLAMOS EN CALIDAD DE REPRESENTANTE.

Asimismo, al comprar, instalar o usar este producto, usted acepta que el arbitraje debe ser individual. Esto significa que ni usted ni nosotros podemos participar o acumular reclamos en el arbitraje por otros compradores o usuarios de los productos Waterpik™ o el público en general ni en contra de ellos. Además, usted no podrá litigar ante un tribunal ni arbitrar ningún reclamo como representante o miembro de un grupo o en calidad de presunto representante en nombre del público en general, otros compradores o usuarios de este producto, otras personas o entidades en situación similar o en una demanda colectiva con un abogado particular.

**Si el producto funciona mal o se ha dañado, deje de usarlo inmediatamente y póngase en contacto con Water Pik, Inc. para solicitar ayuda.**

Water Pik, Inc. garantiza al comprador original de este producto que el mismo está libre de defectos de material y mano de obra durante el tiempo que el comprador original sea dueño de este producto. Water Pik, Inc. sustituirá el producto que en su opinión sea defectuoso, siempre que no se haya abusado del mismo, utilizado mal, modificado o dañado después de la compra. Esto incluye daños debido al uso de herramientas o productos químicos fuertes. En el caso de que un artículo haya dejado de producirse, será sustituido por el producto que se considere sea el más parecido. Water Pik, Inc. no se responsabiliza por los costos de mano de obra, instalación u otros costos derivados. La responsabilidad de Water Pik, Inc. no será superior al precio de compra original del producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede tener otros derechos que varían dependiendo de su lugar de residencia.

### ¿Tiene preguntas o necesita ayuda?


Antes de llamar, tenga a mano el número de modelo y el recibo para obtener un servicio rápido.

En los Estados Unidos, llame a nuestra línea gratuita de asistencia al cliente **1-800-525-2774**, de lunes a viernes, 7:00 a. m. a 5:00 p. m. (Zona Horaria de la Montaña). Atención en inglés únicamente. O visite **showers.waterpik.com**

En Canadá, llame a nuestra línea bilingüe gratuita de asistencia al cliente **1-888-226-3042**, de lunes a viernes, 7:00 a. m. a 5:00 p. m. (Zona Horaria de la Montaña). o visite **www.waterpik.ca**

© 2025 Water Pik, Inc.    Hecho en China.

## waterpik

 Water Pik, Inc., una subsidiaria de Church & Dwight Co., Inc. 1730 East Prospect Road Fort Collins, CO 80553-0001 U.S.A. **showers.waterpik.com**

## waterpik

## STOP! Need Help?

Please do not return this product to the store. If you need installation assistance, replacement parts, or have questions regarding our warranty, please contact our Customer Service Team by calling **1-800-525-2774**, Monday - Friday, 7:00 AM - 5:00 PM MST. English only. Or visit **showers.waterpik.com**

## STOP! Besoin d'aide?

Ne retournez pas ce produit au magasin. Si vous avez besoin d'une aide concernant l'installation, de pièces de rechange ou si vous avez des questions concernant notre garantie, veuillez contacter notre équipe du service à la clientèle en appelant le **1-800-525-2774**, du lundi au vendredi, de 7 h 00 à 17 h 00 (HNR) (service en anglais uniquement), ou consultez le site **showers.waterpik.com**

## DETÉNGASE, ¿necesita ayuda?

No devuelva este producto a la tienda. Si necesita ayuda con la instalación o con piezas de repuesto, o tiene preguntas sobre nuestra garantía, comuníquese con nuestro equipo de Atención al cliente llamando al **1-800-525-2774**, de lunes a viernes entre 7:00 a.m. y 5:00 p.m., hora de la montaña (MST). Solo en inglés. O visite **showers.waterpik.com**